

ב"ה ז' אדר"ר, תשי"ח

שלום וברכה!

בטח נודע לו ע"ד בתי הספר לנערות אשר נוסדו ע"פ הצעת כ"ק מו"ח אדמו"ר שליט"א ואשר אחת מהן בעיר פראג. והנה עתה אחרי שנסע משם הרש"מ שי' קאפלאנעסאן, שהוא השתדל בשיכלול הנהלת ביה"ס הני"ל, הננו לבקשו אשר כבי' יתן שימת לב הראוי לענין נעלה זה ויקדיש מעתו ומרצו להשגיח באופן המתאים שתהי' הנהגת ביה"ס כפי הראוי ע"פ רצון מייסדה הוא כ"ק מו"ח אדמו"ר שליט"א ויתגדל ויתרחב הן בכמות, מספר התלמידות, הן באיכות, ידיעות התלמידות והתפתחותן מיוסדות על יר"ש ומדות חסידות. ובודאי יעמוד בקישור מכתבים אתנו בנוגע לכל הני"ל.

גודל ערך חינוך הבנות נתבאר כבר בכ"מ, והביאור היותר מוכיח הם החיים גופא שהראו חשיבות ועיקריות דבר זה, ובפרט בימינו אלו ימי חירום והכרח הבנין בהקמת דורות חדשים ובתנאים חדשים וזרים לגמרי, אשר השימור על הצורה הרצויה, ומסורת אבות דורשת השתדלות מיוחדת מצד כל בני הבית ואין מספיק כלל ציווי ופקודת ראש הבית בלבד.

ואמרז"ל (שמות רבה פכ"ח, ב) שבמתן תורה צ"ל תחילה אמירה לנשים ואח"כ לאנשים ואז התורה מתקיימת. וההוראה לדורות מובנת.

החותם בחכוי למכ' מבשרים טוב ומאחל כט"ס.

Greetings and blessings!

You are surely aware of the girls' schools that were established at the directive of my esteemed father-in-law, the Rebbe, one of which was in the city of Prague. Rabbi Kalmenson has worked to improve the administration of the school, but now has departed. I therefore request of you to give this important matter the attention it deserves and devote some of your time and energy to monitor the school in an appropriate manner, ensuring that it is run properly, in accordance with the wishes of its founder, my esteemed father-in-law, the Rebbe. It should grow and expand both quantitatively, in the number of students, and qualitatively, in the students' knowledge and their development rooted in Yiras Shamayim and chassidishe character traits. You will surely remain in correspondence with me regarding all of the above.

The great importance of educating girls has already been explained in many places. The most compelling argument is made by life itself, which has shown the importance and necessity of this matter — and particularly in our time of crisis and when we must rebuild by raising new generations under new and foreign conditions.

Preserving the desired character traits and the traditions of our ancestors requires special effort on the part of every member of the household, and the instructions and directives of the head of the household alone are completely insufficient.

Our Sages said (Shemos Rabbah 28:2) that, for the Torah to endure, the women had to be addressed first at the giving of the Torah and only afterward could the men be addressed. The lesson for all generations is self-evident.

I conclude with anticipation of a letter relaying good news and wishes for all good.